

Paris, 18 Mai 1886.

~~2091~~
1291

V^{os} - honoré Monsieur.

En date du 9/21 Décembre 1885, vous
m'avez envoyé sur votre carte quelques
mots des plus aimables que j'ai lus
avec un très grand plaisir. Mais en
même temps vous me faisiez espérer
une réponse plus étendue, et cette
réponse, je ne l'ai point encore
reçue, ce que je regrette d'autant
plus que votre science et vos travaux

m'ont inspiré pour vous une
profonde et sérieuse estime. J'espère
cependant que les deux ouvrages
dont ma lettre vous annonçait
l'expédition vous ont été fidèlement
remis.

Comme j'ai eu l'honneur de
vous l'écrire, voici les points qui
me préoccupent le plus particulièrement.

1° Quels sont les principaux
traducteurs de Platon en allemand
et en russe, et quelle est la valeur
comparée de ces diverses traductions?

2° Les conclusions de M. Schanz
et de M. Jordan sur l'origine et la
filiation de nos manuscrits actuels
de Platon vous paraissent-elles

déconstruites ou au contraire
donnent-elles lieu à des objections?

3° Quels sont les ouvrages qui
postérieurement à celui de M.
Schaarschmidt (Bonn, 1866)
abordent la question de l'authenticité
des dialogues de Platon?

Je n'ai pas besoin, très-
honoré Monsieur, d'ajouter que
même en dehors de ces trois questions
principales, j'accueillerais avec
reconnaissance toutes les observations
et tous les renseignements que votre
remarquable connaissance des
écrits platoniciens pourra vous
suggérer.

Dans l'espoir que cette correspondance

Établira entre nous, malgré les
distances, les sympathies qui
unissent naturellement ceux
qui suivent une même carrière
(ὡς δὲ τὸν ἑπιπέριον ἄγει ὄρις ὡς
τὸν ἑπιπέριον) je vous présente
l'assurance de mes très
respectueux hommages

C. Huitt

Docteur en lettres
74 rue Bonaparte